

Э. Куду

Список книг, прочитанных Х. Абовяном в библиотеке Тартуского университета

Богатые фонды Фундаментальной библиотеки ТГУ служили поколениям ученых не только эстонского и русского народов, но и многих других национальностей нашей великой Родины. Одним из многочисленных читателей Фундаментальной библиотеки ТГУ был также и великий сын армянского народа, бывший воспитанник Тартуского университета, Хачатур Абовян. В Фундаментальной библиотеке ТГУ бережно хранится подарок Хачатур Абовяна, армянская рукописная книга XIII века. По письму помощника библиотекаря Эмиля Андерса директору библиотеки Карлу Моргенштерну от 17 марта 1831 года видно, что армянский дьякон Хачатур Абовян, который «учится на средства казны элементарным учителем» в Тартуском университете, посетил Библиотеку и преподнес в дар армянскую рукописную книгу на пергаменте, сохранившуюся возможно с 1283 года, и что Э. Андерс объявил ему благодарность. На этом же письме пометка директора Библиотеки, что благодарность нужно выразить письменно за его (директора) подписью.

Второй след о посещении Х. Абовяном Библиотеки находится в книге посетителей Библиотеки 5.X.1835 года, где его подпись находится рядом с подписью доктора Юсефа Орбели.

Более интересные следы о связях Х. Абовяна с Библиотекой университета можно было установить по списку выдачи книг читателям (*Verzeichnis der aus der Bibliothek d. Kaiserl. Universität Dorpat entliehenen Bücher*). По этому списку можно было установить 16 книг, которые брал из Библиотеки Х. Абовян. Наряду с другими материалами, которые имеются об исторической личности, прочитанные им книги могут быть интересной деталью в мозаике сведений о нем, при помощи которых составляется более или менее яркий и точный портрет этого человека. Поэтому предполагаем, что ученым, которые занимаются изучением жизни и деятельности Х. Абовяна, не безинтересно знать, какие книги были выданы ему во время его пребывания в Тарту.

Ниже дается список этих книг:

- 1) Карамзин, Н. История Государства Российского. т. IX, СПб, 1831.
- 2) Булгарин, Ф. Иван Выжигин. (1.2) (3.4), СПб, 1829.
- 3) Загоскин, М. Н. Юрий Мирославский, СПб, 1830.
- 4) Adelung, J. Chr. Mithridates oder allgemeine Sprachkunde, Th. 1. Brl., 1806.
- 5) Blanc, L. G. Handbuch des Wissenswürdigsten aus der Natur und Geschichte der Erde und ihrer Bewohner. Halle, 1821.
- 6) Chardin, J. Voyage en Perse. 1, 2. Amsterdam, 1711.
- 7) Fischer, J. C. Tagebuch einer im Jahr 1914 gemachten Reise über Paris nach London. Arau, 1816.
- 8) Hess, D. Salomon Landolt, Zurich, 1820.
- 9) Krug, W. T. Handbuch der Philosophie, 2 Bande, Leipzig, 1820.
- 10) Scott, W. Kenilworth, Übers. Halem, 2 Bander, Leipzig, 1823.
- 11) Stolberg, Chr. und Fr. L., Werke, 10. Bd., Hamburg, 1822.
- 12) Tavernier, J. B. Beschreibung der sechs Reisen Johann Baptista Taverniers in Turkey, Persien und Indee. Genff, 1681.
- 13) Tegner, E. Reden. Aus dem Schwedischen von G. G. F. Mohnike. Stralsund und Leipzig, 1829.
- 14) Bauer's Gallerie der berühmten Personen. 1 Th.*
- 15) Wieland, C. M. Werke, Bd. 1 und 2. Leipzig, 1794.*
- 16) Petrarca, F. Canzonen. Sonette Übers. Förster.*

* Эти издания в Фунд. библиотеке ТГУ не сохранились.